



die fragliche Amtstätte in dem betreffenden obigeleitlichen Bezirke versicherungen abgeschlossen hat und, wenn dies der Fall ist, die Sache dem Staatsanwalte zu übergeben und der Königlichen Landdrostei Anzeige zu machen. Die Übernahme einer Agentur für die fragliche Amtstätte erachtet die betr. Landdrostei an sich nicht strafbar, so daß gegen einen Agenten nur vorzugehen sein würde, wenn auch gegen ihn der Verstand besteht, „der Errichtung einer Versicherungsanstalt“ sich begründen ließe.

Die weit breit bekannte „Feller Schriftfabrik“ (vorm. Gebr. Hugo) hat auf der Weltausstellung in Süden den ersten Preis erhalten.

**Darmstadt**, 24. Mai. Heinrich v. Gagern, der bekannte Präsident des Frankfurter Parlaments, ist am Samstag Abend in Darmstadt im Alter von 81 Jahren gestorben. Heinrich Wilh. Aug. Frhr. v. Gagern war geboren 1793 zu Bayreuth, besuchte 1812 bis 1814 die Militärschule zu München, trat in nassauische Dienste und machte als Lieutenant die Schlacht bei Waterloo mit. Nach dem Frieden studierte er Jurisprudenz, wurde 1821 Landgerichts-Assessor in Worms, 1824 Regierungs-Assessor und 1829 Regierungsrath. 1832 trat er in die hessische Kammer, wurde Führer der liberalen Partei und aus dem Staatsdienst entlassen. Darauf trieb er Aderwirthshof. 1848 trat er in den politischen Vordergrund und wurde zum Präsidenten der am 18. Mai in Frankfurt eröffneten deutschen Nationalversammlung gewählt.

#### Oesterreich.

**Wien**, 25. Mai. Das Herrenhaus nahm heute in der Spezialdebatte das Budget und das Finanzgesetz pro 1880 und das Militärgefeß an. Eine Debatte fand nur über das Kapitel des Unterrichtsministeriums statt. Im Verlaufe derselben erklärte der Unterrichtsminister, die Regierung habe nicht die Absicht, den Grundsatz der Schulpflicht vom 8. Jahre ab aufzugeben, doch müsse sie den lokalen Bedürfnissen Rechnung tragen, wo solche vorhanden seien. Kardinal Schwarzenberg hatte sich gegen die Schulpflicht vom 8. Jahre ab ausgesprochen. — Nachdem schließlich die Wahl der Delegationsmitglieder stattgefunden hatte, erfolgte die Vertragung des Reichsrates durch den Ministerpräsidenten im Auftrage des Kaisers.

Die Polit. Korresp. stellt die verschiedenen Nachrichten über den seitens Oesterreichs der Pforte gemachten Vorschlag bezüglich deren militärischen Einschreitungen gegen die Albanesen klar und sagt, Oesterreich habe der Pforte vorgeschlagen, sie möge durch ihre Truppen Slutari blockieren, um die Verbindung dieser Stadt mit den bei Tusi versammelten Albanesen abzuschneiden.

#### Italien.

**Rom**, 22. Mai. Der heilige Vater ließ sich am letzten Donnerstag nach seiner hl. Messe die deutschen Pilger, welche aus dem hl. Lande zurückkehrten, vorstellen und erheiterte ihnen den apostolischen Segen. — Die Aurora schreibt: „Aus Mailand kommt die erfreuliche Nachricht, daß die Gemeinde S. Giovanni del Dossio, wo bekanntlich mit der Wahl eines Pfarrers durch das Volk eine alkatholische Gründung versucht wurde, sich dem Bischof von Mantua unterworfen hat.“ — Wie der Corriere di Catania meldet, wirst der Acta seit einigen Tagen viel Asche aus, wobei dicke Rauchsäulen einem neuen Krater entsteigen, welcher sich in dem Raum zwischen dem Centralrater und den Ausbruchsstätten des vergangenen Jahres gebildet hat. Die Schlammausbrüche bei Paterstrofin finden ebenfalls in erhöhtem Grade statt.

#### Holland.

**Haag**, 25. Mai. In der gestrigen Sitzung der Ersten Kammer wurde der Vertrag mit Luxemburg berathen. Hierbei erklärte der Minister des Auswärtigen, eine von ihm in einer Sitzung der Zweiten Kammer gehane Neuherung habe zu einem Misverständnis Veranlassung gegeben; er habe bei jener Gelegenheit auf die Gefahren hingewiesen, die für Holland entstehen könnten, wenn die Luxemburgfrage nicht entschieden werden und wenn Luxemburg wider alles Erwartete nicht mehr unabhängig sein sollte; er habe dabei nicht entfernt daran gedacht, einen Zweifel in die Gültigkeit oder Stärke des Vertrages auszudrücken, durch welchen die Neutralität Luxemburgs anerkannt werde. Um jedes Misverständnis zu befechten, erklärte er hiermit, daß er die Erklärung über die Neutralität von Luxemburg als vollständig ebenso gewichtig und stark ansiehe, wie diejenige über die Neutralität Belgien nach dessen Trennung von Holland.

#### Frankreich.

**Paris**, 25. Mai. Im Senat scheinen sich die Sachen nach dem Wunsche der Regierung zu gestalten. Über das Resultat der Präsidentenwahl werden Sie, wenn Sie diese Zeilen erhalten, schon telegraphisch benachrichtigt sein. In der gestrigen Gesamtversammlung der drei republikanischen Parteien des Oberhauses dankte zunächst, wie schon berichtet wurde, Pelletan zu Gunsten L. Royer's ab. Letzterer war also der Kandidat der republikanischen Linken, welchem das linke Centrum Léon Say entgegensezte. Die Abstimmung darüber, welcher von beiden zum gemeinsamen Kandidaten der drei republikanischen Gruppen erhoben werden sollte, ergab alsdann eine schwache Mehrheit für Léon Say. Diese einigermaßen unerwartete Wendung mag durch folgenden Vorgang motivirt sein: Bekanntlich hatte die Befragung, die englische Regierung durch die Zurückberufung Léon Say's zu verhindern, einen Theil der Senatoren davon abgehalten, dem französischen Votschaster zu London ihre Stimme zu geben. Dieses Verboten hat Léon Say dadurch umgangen, daß er seinen Freund Waddington dazu bewegte, an seiner Stelle den

Bescheid los zu werden. Ich zweiste nicht, daß Sie viele seltsame Dinge gesehen und gehört haben. Schlaufen Sie!“ Gleichzeitig wie ein Kind und ebenso hilflos, gehörte er. Er war auch noch zu schwach zum Denken und Erinnern — zu schwach, um viele Fragen zu stellen, aber sie zu nachzudenken. Er lag in einem luxuriösen Zimmer, umgeben von zärtlicher unablässiger Sorge; und dies war Alles, was er zu begreifen sah. Die alte Frau in der weißen Haube war immer an seinem Bett: aber in den endlos langen Nächten oder wenn er schlief, kroch ein anderer Schriftsteller den weißen Teppich, eine kleine Gestalt in schwarzen Kleide stand an seinem Bett, aber wenn er seine schwachen Arme ausstreckte, um die Bissfestzuhalten, war sie verschwunden — nur die alte Französin blieb und rief mit ihrer schrillen, gebietserfüllten Stimme: „Stille, Monstre; halten Sie sich still!“

Eines Tages erwachte er von einem tiefen, erstickenden Schummer, um die alte Frau wie gewöhnlich neben sich zu finden, mit ihrer Sticke beschäftigt und sonst vor sich hinzumüllend, während sie arbeitete.

„Wo ist meine Mutter?“ fragte er plötzlich.

„In Hotel-Hall,“ antwortete Gelestie.

„Und Dolly?“

„Am selben Platz, Monsieur.“

„Wissen Sie, daß ich frant bin? Wie lange bin ich hier gewesen?“

Ein wenig mehr als drei Wochen, Monsieur. Sie wissen, daß Sie nicht zu Ihnen kommen können — das übrige werden Sie bald sägen, Ihnen selbst zu sagen.“

„Über meine Heirath! — Genüg, ich sollte mich verheirathen! Und Stephan Roth — wo er? Ist Niemand da gewesen, um nach mir zu fragen? Varmherziger Gott! Ich erinnere mich jetzt an Alles! Eigentl. war schlug mich in dem Dickicht von Mademoiselle Fandons Garten. Fandons! Warum nenne ich sie so? Ihr Name ist Jacquita und sie war eins mein Weib.“

Die alte Gelestie ließ ihre Sticke fallen.

„Stille! Stille! Ihr Gebirn ist wieder in Bewegung! Doctor Maurice unterlegt Ihnen, zu sprechen. Sie werden bald läufig sein, zu Ihren Freunden zu geben, aber ingwischen müssen Sie ruhig sein und sich nicht selbst aufregen.“

(Fortsetzung folgt.)

Botschaftsexperten in England anzunehmen. Waddington, der durch seine diplomatische Erfahrung sowohl als durch seine halbenglische Abkunft sich vortrefflich für dieses Amt eignet, wird in London mindestens ebenso persona grata sein wie Léon Say. Soweit ist Alles erklärlich. Das Wertmäßige an der Sache ist nur, daß Waddington, als er von Freycinet aus dem Ministerium eliminiert wurde, den ihm als Erbtag angebotenen Londoner Posten mit Stolz abgewiesen hatte. Man sagt, daß er sich damals mit seinem Unglücksgegenstoss Léon Say durch Handic和平 verpflichtete, daß keiner von Beiden wieder eine Staatskarriere annehmen sollte. Léon Say hat zuerst dieses feierliche Gelübde fallen lassen, und wie es scheint, hält sich Waddington nun auch nicht mehr für gebunden. Doch wie es auch sei: sonderbar genug nimmt sich dieses chassecroisez der Diplomaten, dieses Schnollen und Versöhnen, ehrgeizige Aufstreben und launische Abdanken der republikanischen Staatsmänner aus. — Nachdem nun die Bedenken der Linken bezüglich des Londoner Postens beruhigt waren, hatte allerdings Léon Say die meisten Chancen, gewählt zu werden. Erwähnt sei übrigens, daß Jules Simon's Kandidatur niemals offen aufgestellt worden war und daß der liberale Senator sein Möglichstes gethan hatte, Dufaurt zur Werbung zu bewegen. In einer Versammlung der vereinigten Rechten war zwar die Rede davon gewesen, Jules Simon als konservativen Kandidaten aufzustellen. Doch beschlossen die Konservativen heute noch vor der Senatsitzung, da sie das linke Centrum fast gänzlich für Léon Say gewonnen fanden, weiße Stimmzettel abzugeben.

In der Deputiertenkammer beabsichtigen einige radikale Heilige vorne die Regierung wegen der am letzten Sonntag vollzogenen Arrestationen von kommunistischen Manifestanten zu interpelliiren. Falls die Interpellation stattfindet, will der Minister des Innern, welcher das Vor-gehen des Polizeipräfekten durchaus billigt, selbst die Beantwortung übernehmen. Der radikale Stadtverordnete Engelhardt wird hente o. h. im Municipalrattheile den Polizeipräfekten wegen seiner angeblichen Willkür interpelliiren, doch wird Andrieux erklären, daß der Municipalrat nicht kompetent sei in der Beurtheilung von Polizeiaffären, welche zur Aufrechterhaltung der Ordnung in der Hauptstadt ergriffen werden und durchaus politischer Natur sind.

Der Gaulois' hatte gestern einen Ausspruch Gambetta's berichtet, demzufolge der General Gallifet zum Militärgouverneur von Paris ernannt werden würde, falls am 23. Mai ernstliche Unruhen in Paris ausbrechen sollten. Gallifet ist als guter Hudegen bekannt und wegen seiner Beihilfe an der Unterdrückung der Kommune bei den Radikalen verhaftet. Deshalb bringt auch heute die République française' ein eifriges Dementi des erwähnten Ausspruchs. Ihrer Behauptung nach ist von Gallifet's Ernennung zum Militärgouverneur von Paris nie die Rede gewesen. Erwähnen wir die Wertmäßigkeit halber das Gerücht, daß General Gallifet dem Redakteur des Mot d'Orléans, Maret, wegen eines Schmähartikels, den dieser veröffentlicht hat, eine Herausforderung geschieht hätte.

Die feierliche Vertheilung der Fahnen wird am 20. Juni stattfinden. Jedes Regiment der französischen Armee schlägt zu dieser Feierlichkeit ein Detachement, das aus den Händen des Präsidenten der Republik seine neue Fahne empfangen soll.

Der deutsche interimistische Gesandte zu Paris, Herr von Radovitz, begibt sich auf kurze Zeit nach Nizza. — Fürst Orloff hat gestern Morgen dem Präsidenten der Republik einen Besuch abgestattet. — Als russischer Generalkonsul ist Herr Karow hier ernannt worden, der früher in Neapel die gleichen Funktionen verrichtet hatte.

Gestern, am 24. Mai, dem Jahrestage der Ermordung der Geiseln durch die Kommunards, wurde eine Messe für die Seelenruhe des Abbé Deguerry in der Madeleine gefeiert. Abbé Deguerry, Pfarrer der Madeleinekirche, war eines der hervorragendsten der Republikanischen Linken, welchem das linke Centrum Léon Say entgegensezte.

#### Augsburg.

**Petersburg**, 25. Mai. In der gestrigen Verhandlung des Prozesses gegen Weimar und Gen. handelt das Staatsanwalttheil in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolentina und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolentina und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach, daß Traschansky in zu engem Zusammenhang mit den nihilistischen Partei gestanden habe, die Witaniowa habe sich durch ihren Bericht mit der Kolenna und Malinoffskaja der Verbindung mit der revolutionären Partei schuldig gemacht. Bezuglich Michailoff's führt die Anklage den Nachweis, daß derselbe bei der Flucht des Mörders des Generals Resenzenz als Rutscher fungirt habe. Hierauf wurde eine einstündige Pause gemacht, und sodann die Verhandlung um 2½ Uhr Nachmittags wieder aufgenommen. Der Staatsanwalt führte alsdann aus, daß die Kolenna und die Malinoffskaja, sowie gegen die Frauen Natanson und Witaniowa. Der Staatsanwalt wies nach

in feierlicher Haltung; die von den fremden Geschäftspartnern vorliegenden Rechnungen lauteten verhältnismässig gering, boten aber keine weiteren geschäftlichen Anregungen dar. Die Compte seien auf spekulativen Gebiet zumeist etwas höher als die und könnten sich teilweise auch weiterhin noch etwas erhöhen. Das Geschäft gewinne nur für einige Ultimamente grösseren Belang. Der Wörterbuch erschien etwas abgeschwächt.

### Aachener Bank für Handel u. Gewerbe.

Aachen, den 26. Mai 1880.

#### Wechsel-Courte:

	verkauft zu	kaufst zu
Amsterdam, 100 St.	10 Tg.	169.45
Belgische Blätter, 100 Frs.	2 Monat	168.70
Bonbon, 1 Tgl.	2 Monat	80.90
Paris, 100 Frs.	cheque	20.50
do.	10 Tg.	20.48
Wien, 100 St. Österreich.	10 Tg.	81.10
Rom, 100 Frs. Gold.	10 Tg.	80.95
New-York, 100 Doll.	1. S.	—
Barth, 100 Frs.	1. S.	426
Sorten:	81.—	80.50

#### Napoleonsdr.

#### Grossteaux.

#### Sovereigns.

#### Holländ. 10 St. Stücke.

#### Silbergulden.

#### Dollar.

#### Gold-Dollars.

#### Imperial.

#### Spanische Noten.

#### Belgische.

#### Holländische.

#### Österreichische.

#### Englische.

#### Coupons:

#### Deutsch. Silberrente.

#### Französisch. Papierrente.

#### Französisch. St. G.

#### Lomb.

#### Englische mit Certific.

#### Amerikan. Gold.

#### Turkish.

#### 1.45%.

#### Prima Privat-Discount: 3% / 0.

#### 10 Tage à 4%.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.

#### Belegen 2. Du. per 100 Kilo 23.—. Stoggen 1. Du. per 100

#### Kilogramm 20.—.

#### Billige Besorgung von Aufträgen in Effekten unter amt-

#### licher Röte gegen 1/4 %.

#### Provision incl. Courtage und

#### Spesen.

#### Aukauf und Discout von Wechseln und

#### Coupons, Kreditkarte auf deutsche und oben ver-

#### zeichnete ausländische Wechselblätter.

#### Blanko-Hypothekar- und Bürgschafts-Credit.

#### Verleihung auf Effekten.

#### Düren, 25. Mai. Belegen 1. Du. per 100 Kilo 24.—.



# Kaazer's Anzeiger für Stadt und Land

Der nächste Kaazer's Anzeiger für Stadt und Land erscheint Samstag Morgen.

Franz Piel,  
Englisch-Lehrerin,  
Büchel 37. 28

Miss Fanny Newnham,

Sprachlehrerin aus England.  
Ertheilt Unterricht in der englischen und  
französischen Sprache und behandelte  
weiblichen Geschlechtes wie auch französische  
Kinder nach der homöopathischen Heilmethode  
Samstag, Montags und Donnerstags  
Morgens von 9—12, Nachm. von 2—4  
Uhr. Freitunde für unbemittelte an denselben Tagen Morgens von 8—9 Uhr  
Burtscheid-Aachen, 6124  
Ecke der Kaiser-Allee u. Rothringerstraße.

A. Schröder's Atelier  
für künstliche Zähne u. Zahno-  
Operationen

11 Theaterplatz 11  
früher Hochstraße 19.

Feder- und Saug-Gebisse bewährten  
Systems schmerzlos und unter Garantie  
von M. 3 pro Jahr an. Plomben jeder  
Art zu M. 2 und höher. Zahntechnik.  
Zahnschmerz besetzte meist ohne Ausziehen.  
Sprechstunden von 9—6 Uhr.

Alb. Schröder,  
5761 Lehrer der Zahntechnik.

Kasse-Handlung

von Jos. Roebrick,  
Seilgraben 36.  
empfiehlt vorzügliche Qualitäten  
Zah-Kasse, roh und gebrannt,  
zu billigen Preisen. 6103

Cachemire-  
4893 Handlung.

J. Hüsebusch - Doevermann,  
3 Krämerstraße 3.

Herrenauskraut 5 Thorweg 5.

Spezialität bestickende Herrenhemden nach  
Wash unter Garantie,  
beste Chiffon-Hemden mitlein. Einsetz 4  
u. 5 Mark, beste Cretonne-Hemden mit  
lein. Einsetz 6 Mark, beste Leinen-Hemden  
7 Mark, beste Chiffon-Nachthemden 8 Mark.  
3 und 4.50 lang 130 Cm., beste leinenen  
Frauenhenden 2.75, 3 und 4 Mark, beste  
weiße und bunte Rückenschürzen 90 Pf.  
bis M. 1.40. 6151

Kölner  
Flora-Potterie.  
Biegung 29. Mai. Loosé à 3 Mark.  
Vilvoye-Oslander,  
6088 Holzgraben 11.

123 Bonifazie 123.

Wir liefern von deute ab außer unser  
gutes Sommer-Lagerbier  
keinstes Bockbier 12 fl. o. Gl. M. 3,30,  
Helles Exportbier 12 " " " 3,30,  
Dunkles Exportbier 12 " " " 4,20,  
sowie Seltenerwasser, "Soda," Limonade zu  
billigen Preisen. 6121

Achtungsvoll  
Krings & Krasborn,  
123 Bonifazie 123.

Gänglicher Ausverkauf.  
Wegen Geschäftsaufgabe werden bis  
Ende dieses Monats die noch vorrätigen  
Schuhwaren unter selbstlohnenden Preisen  
abgegeben. Alleganerstraße 59,  
via-a-vis der Peterskirche.

Dasselbe eine sehr gute Güntermarken  
zu verkaufen. 6185

Conc. Leihhaus  
Judengasse 24, nahe am Markt.  
5713

Röntgenwinter Backsteinsteine  
von Peter Rings, Antenustrasse 6.  
Kleine und große Backsteinsteine zum bil-  
ligsten Preise. 4382

Eine Doppellütre, alte, zu kaufen ge-  
sucht. Ausl. in der Exp. 6179

Eine gelbe Dogge, 4 Monate alt, bill-  
ig zu verl. Ausl. in der Exp. 6168

Schweinehänger-Laden-Einrichtung zu  
verkaufen. Hochstr. 65. 6163

Guter bürgerlicher Mittagstisch; dasselbe  
möblierte Zimmer. Judengasse 11.  
6115

Beste und billige Brillen, passend für jedes Auge.  
Büchel 5, W. Müttgers, Büchel 5. 6059

## Der Schluss des Schuhwaren-Ausverkaufs von Then-Bergh & Techow, 3 Theaterstrasse 3,

ist nun definitiv auf den 1. Juli d. J. festgesetzt und müssen bis dahin sämtliche noch vorrätigen Schuhe und Stiefel zu jedem Preise definitiv zum Verkauf gelangen.

Die vorhandene elegante Ladeneinrichtung ist für den Preis von RM. 350.— zu verkaufen. 6130

Der Laden ist p. 1. Juli d. J. eventuell auch noch früher zu vermieten.

Then-Bergh & Techow, 3 Theaterstr. 3.

## Zinkdächer neuester Construction.

Dem geehrten Publikum, namentlich den Herren Baumeistern, empfehle ich neue Konstruktion gefüllt, welche die bekannten Nachteile der Zinkdächer nicht hat, so daß ich für meine Dächer eine zwanzigjährige Garantie übernehme.

Alle Dächer können leicht nach meinem System umgedeckt werden. 6177

Franz Frank,  
Pumpenmacher und Zinbarbeiter, Annastraße 44.

## Pumpen für tiefe Brunnen.

Diese von mir verbesserte Pumpe eignet sich vorzüglich zur Anwendung in den tiefen Brunnen und besonders dieselbe viel mehr Wasser mit bedeutend geringerem Kraftbedarf wie bei jeder anderen bis jetzt konstruierten Pumpe zu jeder Stufe oder höchstgelegenem Reservoir ic. 6186

Franz Frank, Annastr. 44.

## Pianos-Ausverkauf.

Wegen Geschäftsaufgabe werden alle Pianos zu jedem annehmbaren Preise verkauft. — Zwei große Spiegel, jeder 2 Meter 20 hoch, 1 Meter 50 breit, ganz billig zu verkaufen.

Allé Musik-Instrumente: Violinen, Zithern, Cellos ic. werden zu jedem annehmbaren Preise verkauft. 4938n

Max Herzogenrath, Hochstraße 21.

## Perlmutternöpfe für Kleider,

von 25 Pf. bis 3 Mark per Dutzend.

Schwarze und weiße Elze, Band, Spize, Megnardise, per Pf. Voth u. Elle.

Patentos von 90 Pf. an, auf Wunsch aufgefüllt.

Krämpfe, 4 und 6 Drähte, mit doppelten Ferien und Bechen.

Stahl-Uhrketten von 20 Pf. an, sowie sämtliche Kurz- und Weißwaren-Artikel zu sehr billigen Preisen empfiehlt. 6145n

Scherlenbach-Maaßen,  
Kleinmarschierstraße 1. — Rudolphstraße 49.

## Wissenschaftlich geprüfter und begutachteter Magenbitter:

„Aue Begaad“ Pet. Körfers,  
Alleiniger Fertiger Pet. Körfers,  
Aachen.

Dieser wohlsmekende, nur aus reinen Kräutern und Wurzeln bereitete Kräuter ist nach einem alten Recepte, welches in einer bürgerlichen Familie bei Magenbeschwerden angewendet wurde, verfeinert und hat durch seinen angenehmen Geschmack und seine erprobte Wirkung allgemeinen Anfang gefunden. In dem Gutachten des Herrn Dr. Schröde, vereidigter Chemiker, heißt es:

„Dieser wohlsmekende aromatische Bitter ist nur aus als allgemein für magenstärkend bekannten Kräutern und Wurzeln hergestellt. Der betreffende Bitter ist deshalb als gesund und dem Magen zuträglich zu begutachten.“

Preis per Flasche 1.50 Mark.

Niederlagen befinden sich in den nachbezeichneten Restauraten:

B. Jessen, Bonifazieweg 14.

J. Käppermann, Bonifaz. 58.

H. Käppermann, Bonifaz. 8.

A. Bonderbank, Großblücherstr. 84.

H. Neubauer, Markt 37.

H. Janzen, Hirzgraben.

H. Broßius, Karlsgarten 54.

J. Capellmann, Jakobstr. 159.

H. Borns, Krämerstr. 1/4.

H. Eiden, Jakobstr. 44.

H. Groten, Koderellstr. 20.

H. Rennmeister, Franzstr.

H. Phillips, Franzstr. 69.

H. Plum, Maiziehstraße 2/a.

H. Weiß, Peterstr. 74.

H. Graaf, Jakobstr. 33.

H. Malm, Alexandergraben 2/a. 2657n

Bei einem Lehrer finden 2—3 Gymnasial-

oder Realhüler billig Kost und

Logis ev. Nachhilfe. Ausl. in der Exp. 6128

Ziebolds' Institut

für Bahnleidende,

14 Hochstr. 14.

Vollständig schmerzloses Einsetzen

künstlicher Zähne und Gebisse

schon von M. 3 p. Zahn an.

Plomben, nur von bestem Material,

in M. 2 und höher.

Goldfüllungen mit fünfzäh-  
riger Garantie.

Bahnschmerz-Beseitigung meist  
ohne Andäischen. 5705

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6191

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6192

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6193

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6194

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6195

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6196

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6197

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,

Kleider- und Glasschränke, Bettstellen,

Spiegel, Sekretäre und Kommoden zu ver-  
kaufen. Korneliusstraße 24. 6198

Gut erhalten gebrauchte Möbel als:

Sophas und Stühle in Mahagoni

und Kirschbaum, ovale und runde Tische,



# Echo der Gegenwart.

Verantwortlicher Redakteur: Hilmar Heinrich Beissel.

Verlag von P. Rauch in Aachen.

Druck von C. H. Georgi in Aachen.

Das Echo der Gegenwart, eingetragen im Post-Bezirksamt unter Nr. 1240, erscheint täglich zweimal, auf die Sonntagsnummer, einzutragen im Post-Bezirksamt unter Nr. 1240a vierteljährlich 75 Pf.

**Der Freiherrlichnungsfeier wegen erscheint die nächste Nummer d. V. Freitag Abend. Die Expedition.**

**CPC. Landtags-Verhandlungen.****Abgeordnetenhaus.**

72. Plenarsitzung, Dienstag, den 25. Mai 1880.

(Schluß)

Bei § 76, welcher von den "Zwangsbefreiungen" handelt, nimmt das Wort der Abg. Miquel. Er hält die Worte des § 76, wonach nur den Gemeindevorstehern die von ihnen in Ausübung der obigestellten Gewalt getroffenen Bestimmungen durch Zwangsmittel durchgesetzt werden können, für nicht widersprechend, da die Gemeinde-Vorsteher und namentlich die Registratur nur Vermögen verwaltende Behörden, nicht aber mit obigestellter Gewalt ausgestattet sind.

Minister Graf zu Eulenburg hält diese Aussage für ungutstellend und die daraus gefolgerten Bedenken gegen den § 76 nur für scheinbar.

Abg. Bruel: In der Kommission sei die ganze Bedeutung dieses Paragraphen zweifelhaft gewesen. Er schließe sich im wesentlichen den Bedenken des Abg. Miquel an und werde sich beweisen, wenn Herr Miquel einen Antrag stelle; er werde denselben gern unterstützen.

Abg. Miquel führt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen der Gemeinde-Vorsteher handelt, statt des Wortes "Gemeinde-Vorsteher" zu lesen: "Gemeinde-Vorstand".

Abg. v. Rauchhaupt befürwortet diesen Antrag.

Die Diskussion wird geschlossen und der Referent Abg. Miquel spricht sich gegen den Antrag Bruel aus. Die Einwendungen des Abg. Miquel seien unbedingt. Zum Schluß des Plenums sei es nötig, Zwangsmittel nur von verantwortlichen Personen ausführen zu lassen, die von der Centralverwaltungs-Instanz dirigirt werden können, nicht von Behörden, die eine eigene Justiz- und Polizeigewalt haben.

Der Antrag Bruel wird angenommen und mit der durch ihn bedingten Maßgabe auch der § 76.

§ 77 lautet: „Gegen die Androhung eines Zwangsmittels, um deren Durchsetzung es sich handelt. Die Rechtsmittel erstreben sich zugleich auf diese Anordnungen, sofern dieselben nicht bereits Gegenstand eines besonderen Verhörs oder Verwaltungsschlußverfahrens geworden sind. — Gegen die Festlegung und Ausführung eines Zwangsmittels findet in allen Fällen nur die Behörde im Aufschlußwege innerhalb zwei Wochen statt. — Haftstrafen, welche an Stelle einer Geldstrafe nach § 67 Nr. 2 festgelegt sind, dürfen in keinem Falle vor ergangener endgültiger Bekanntmachung oder rechtstümlicher Entscheidung auf das eingesetzte Rechtsmittel, beziehungsweise vor Ablauf der zur Einsetzung bestellten Frist vollstreckt werden.“

Darauf beantragt der Abg. v. Rauchhaupt, den § 77 folgendermaßen zu fassen: „Gegen die Androhung eines Zwangsmittels finden dieselben Rechtsmittel statt, wie gegen die Anordnungen, um deren Durchsetzung es sich handelt. Die Rechtsmittel erstreben sich zugleich auf diese Anordnungen, sofern dieselben nicht bereits Gegenstand eines besonderen Verhörs oder Verwaltungsschlußverfahrens geworden sind. — Gegen die Festlegung und Ausführung eines Zwangsmittels findet in allen Fällen nur die Behörde im Aufschlußwege innerhalb zwei Wochen statt. — Haftstrafen, welche an Stelle einer Geldstrafe nach § 67 Nr. 2 festgelegt sind, dürfen in keinem Falle vor ergangener endgültiger Bekanntmachung oder rechtstümlicher Entscheidung auf das eingesetzte Rechtsmittel, beziehungsweise vor Ablauf der zur Einsetzung bestellten Frist vollstreckt werden.“

Darauf beantragt der Abg. v. Rauchhaupt, den § 77 folgendermaßen zu fassen: „Gegen die Androhung eines Zwangsmittels finden dieselben Rechtsmittel statt, wie gegen die Anordnungen, um deren Durchsetzung es sich handelt. Die Rechtsmittel erstreben sich zugleich auf diese Anordnungen, sofern dieselben nicht bereits Gegenstand eines besonderen Verhörs oder Verwaltungsschlußverfahrens geworden sind. — Gegen die Festlegung und Ausführung eines Zwangsmittels findet in allen Fällen nur die Behörde im Aufschlußwege innerhalb zwei Wochen statt. — Haftstrafen, welche an Stelle einer Geldstrafe nach § 67 Nr. 2 festgelegt sind, dürfen in keinem Falle vor ergangener endgültiger Bekanntmachung oder rechtstümlicher Entscheidung auf das eingesetzte Rechtsmittel, beziehungsweise vor Ablauf der zur Einsetzung bestellten Frist vollstreckt werden.“

Abg. v. Rauchhaupt sieht an der Hand praktischer Erfahrungen nachzuweisen, daß sein Antrag eine sehr wohlsündige und zwecklose Änderung der Vorlage darstelle.

Abg. v. B. erklärt sich gegen den Antrag Zelle, der bereits in der Kommission genügend erörtert und dort abgelehnt ist. Die Selbstverwaltung müsse geschützt werden gegen Querulant und solche Leute, die durch grundsätzliche Opposition sich demokratisch zu machen suchen.

Abg. v. B. stellt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. M. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

Abg. v. B. schlägt sich den Ausführungen Venda's an.

Nur durch rasches und energisches Eingreifen werden sich die Selbstverwaltungsbehörden zu Anschein bringen können. Sehen wir das Prinzip auf, so verlassen wir die Bahnen der Freiheit und verfallen in den Zustand der Angstlosigkeit.

angenommen würde, das Publikum zum Querulieren geradezu herausgesondert werden.

Abg. Zelle: Die Gelegenheit zum Querulieren sei ausreichend vorhanden, durch seinen Antrag wird diese Gelegenheit nicht vermehrt.

Abg. v. Heermann: Das Recht der Polizei, die exsiccio ad faciliandum zu vollstreken, ist ein ungemein subtiles und aus diesem Grunde sieben Rechtsmittel gegen solche polizeiliche Anordnungen dringend nötig. Gerade in den letzten Jahren sind vielfach von der Polizei solche Maßnahmen verübt und auch hier im Parlamente — namentlich von der Abg. Pastor und Wallstroem — zur Sprache gebracht worden. So ist es vorgekommen, daßemand forderte, in Haftstrafe genommen wurde, und zwar auf Grund eines neuen Gesetzes, wonach während der Haft erlaubten Strafmandats. Mit dem Moment, wo die Strafsetzung stattfindet, muß auch den Betreffenden der Rechtschöpfung gedacht und eine Gelegenheit zur Beschwerde gegeben werden.

Minister Graf zu Eulenburg: Es wird nicht möglich sein, eine Menge von Handlungen anders, als auf dem in § 77 vorgeschriebenen Wege der Execution zu erzwingen. Hierbei ist möglichst Schnelligkeit und Energie zum Erfolg erforderlich.

Aus diesem Grunde bitte ich, diesen Antrag Zelle abzulehnen.

Abg. Miquel: Ich kann mich nicht darüber entscheiden, wenn Herr Zelle einen Antrag stellt; er werde den selben gern unterstützen.

Abg. Bruel: Ich kann mich nicht darüber entscheiden,

wenn Herr Zelle einen Antrag stellt; er werde den selben gern unterstützen.

Abg. M. schlägt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen der Gemeinde-Vorsteher handelt, statt des Wortes "Gemeinde-Vorsteher" zu lesen: "Gemeinde-Vorstand".

Abg. v. Rauchhaupt befürwortet diesen Antrag.

Die Diskussion wird geschlossen und der Referent Abg. Miquel spricht sich gegen den Antrag Bruel aus. Die Einwendungen des Abg. Miquel seien unbedingt.

Zum Schluß des CPC. Landtags-Verhandlungen wird der Antrag Zelle abgelehnt.

Abg. v. Rauchhaupt schlägt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen der Gemeinde-Vorsteher handelt, statt des Wortes "Gemeinde-Vorsteher" zu lesen: "Gemeinde-Vorstand".

Abg. v. Rauchhaupt befürwortet diesen Antrag.

Die Diskussion wird geschlossen und der Referent Abg. Miquel spricht sich gegen den Antrag Bruel aus. Die Einwendungen des Abg. Miquel seien unbedingt.

Zum Schluß des CPC. Landtags-Verhandlungen wird der Antrag Zelle abgelehnt.

Abg. v. Rauchhaupt schlägt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen der Gemeinde-Vorsteher handelt, statt des Wortes "Gemeinde-Vorsteher" zu lesen: "Gemeinde-Vorstand".

Abg. v. Rauchhaupt befürwortet diesen Antrag.

Die Diskussion wird geschlossen und der Referent Abg. Miquel spricht sich gegen den Antrag Bruel aus. Die Einwendungen des Abg. Miquel seien unbedingt.

Zum Schluß des CPC. Landtags-Verhandlungen wird der Antrag Zelle abgelehnt.

Abg. v. Rauchhaupt schlägt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen der Gemeinde-Vorsteher handelt, statt des Wortes "Gemeinde-Vorsteher" zu lesen: "Gemeinde-Vorstand".

Abg. v. Rauchhaupt befürwortet diesen Antrag.

Die Diskussion wird geschlossen und der Referent Abg. Miquel spricht sich gegen den Antrag Bruel aus. Die Einwendungen des Abg. Miquel seien unbedingt.

Zum Schluß des CPC. Landtags-Verhandlungen wird der Antrag Zelle abgelehnt.

Abg. v. Rauchhaupt schlägt weiter aus, daß die in Rede stehende Bestimmung des § 3 dem deutsch-rechtlichen Verfahren widerstreite. Die Konsequenzen dieser Bestimmung verstehe er nicht.

Abg. Bruel stellt nunmehr den Antrag, überall in § 76, wo es sich um die Zwangsbefreiungen

# CONCORDIA.

Freitag, den 23. Mai, Abends 8<sup>h</sup> Uhr  
im Karlsbau.

**General-Versammlung**  
für alle aktiven Mitglieder. Bevollmächtigte  
und Probe. 2680

## Schönthaler Hof

bei Wenau,  
Station Langensieben.  
Sonntag den 30. Mai:

### BALL.

Anfang 4 Uhr. Eintritt 50 Pf. a Person.  
Zu zahlsreichem Besuch haben ergebnis ein  
2686 M. Scholl.

### Kunst-Ausstellung.

Reihe ausgestellt wurde:

**H. Louis** (Berlin) „Lucretia“. (Junius Brutus zeigt dem Volke von Collatia den Leichnam der Lucretia.)

**W. Brandenburg**: Königssee.

**J. Kornbeck**: Schafeherde.

**M. Richter**: 2 Stillleben.

Über die Kunst und Thal sendet Dir. Will, die treu bleibende Freunde die herzlichsten Glückwünsche.

(Kulla feiert am 26. Mai.) Es mögen

einen 2 Monate her sein, da sahen in einem kleinen Restaurant drei mutige Burschen, von denen einer eine berühmte Gruppe der Schriftsteller stand, gewöhnlich beim Alteburger Bier und unterhielten sich über Hunde, Vieh, Damen,

Wissenschaft, Kunst und Theater-Literatur.

Es ist heutzutage herlich schlecht um

leistung zu machen, unsere Dichter haben sich

ausgeschrieben," meinte der Ein und der Anderer pflichtete ihm bei, der Dritte jedoch

war contraristisch. Nichts sei leichter, behauptete er, als ein Theaterstück zu

schreiben und was den Stoff anlangt, genüge ein Zeitungsschnell um daraus

zu schöpfen. Die beiden Freunde bestritten dies; man erhielt sich und das Finale

war eine Wette. Eine alte Zeitung wurde

zerrissen und letzter ein Schnell davon

übergetragen. Auf demselben stand eine Ge-

schichte von einem tollen Hunde. Das

war der Geburtstag Kullas. Mittler-

weile ist Kulla ausgewichen und als

wohlgeliebtes Theaterspielchen der Direk-

tor des Thalia-Theaters mit der Bitte

überbracht worden, im Salle der Annahme

Kulla zu lassen." Kulla hat ge-

holt. Hoffentlich wird er nicht besiegen, sonst könnte ihm die Polizei einen Maul-

stock anlegen.

### Grand Central Belge.

Fahrplan vom 15. Mai 1880.

Ablaufsstunden von Aachen (Mar-

schierthor).

Nach Maestricht: 5,48, 10,09 Borm., 1,26

5,06, 8,24 Nachm.

Nach Hofst.: Antwerpen, Löwen, Brüssel.

Gent: 5,48, 10,09 Borm., 1,26, 5,06

Nach Ostende, Roosendaal, Haag, Amster-

dam: 6,48, 10,09 Borm., 1,26 Nachm.

Nach Bile, Büttich: 5,48, 10,09 Borm.,

1,26, 5,06 Nachm.

Aufenthalt in Aachen Tempelhof:

Von Hofst.: Antwerpen, Löwen, Brüssel,

Gent: 11,37 Borm., 1,35, 5,15, 2,26

Nachm.

Von Ostende, Roosendaal, Haag, Amster-

dam: 1,35, 5,15, 8,26 Nachm.

Von Bile, Büttich: 8,28, 11,37 Borm.,

5,15, 8,26 Nachm.

Ablauf von Aachen (L.) in der Rück-

reise nach Maestricht: 5,48, 10,09 Borm.,

5,06, 8,24 Nachm.

Ablauf nach Düsseldorf und Krefeld: 8,31,

9,54 Borm., 12,43, 4,44 Nachm., 7,59,

10,4 (ab Lindern) 11,26 Nachm., 12,98

Nachs.

\* bedeutet Schnellzug, + Courierzug.

Ablauf von Aachen (L.) nach Bie-

rleng, Berwiers und Büttich: 6,49, 8,47, 10,0

Borm., 1,2, 4,54 Nachm., 12,22 Nachs.

Ablauf nach Ostende: 6,49, 8,47, 10,0

Borm., 1,2 Nachm., 12,22 Nachs.

Ablauf nach Paris: 6,49, 10,0 Borm.,

1,2 Nachm., 12,22 Nachs.

Ablauf nach London via Calais und

Ostende: 10,0 Borm., 1,2 Nachm., 12,22

Nachts.

Ablauf nach London via Biffingem:

4,54 Nachm.

Ankunft in Aachen (L.) aus Berwiers:

6,31, 8,54, 9,52 Borm., 12,47, 1,53, 5,56

Nachm., 9,32 Nachs.

Die Gourietzage: 6,4 Abends von Aachen

— in Berlin: 7,42 Borm., — und 10,0

Nachm. — in Aachen: 9,34

Borm. — führen Schlafwagen.

**Aach. Industrie-Eisenbahn**

Ablauf von Aachen.

Borm.: 7,30 nach Würselen, Grevenberg

Würselen, Höingen, Weiden u. Stolberg

Borm.: 11,20 nach Würselen, Grevenberg

Würselen, Höingen, Weiden u. Stolberg

Nachm.: 2,40 nach Würselen, Grevenberg

Würselen, Höingen, Weiden u. Stolberg

Nachm.: 6,15 nach Würselen, Grevenberg

Würselen, Höingen, Weiden u. Stolberg

Nachm.: 7,50 nach Würselen, Grevenberg

und Würselen

Ankunft in Aachen.

Borm.: 6,50 von Würselen.

Borm.: 8,55 von Stolberg, Weiden

Höingen, Würselen, Grevenberg

Würselen, Höingen, Weiden u. Stolberg

Nachm.: 2,20 von Stolberg, Weiden

Höingen und Würselen.

Nachm.: 7,20 von Schmiedeck, Greven-

berg, Weiden, Höingen, Würselen, Greven-

berg und Würselen.

## Hessische Tageblatt

mit dem

### Amlichen Anzeiger

2678n

verbunden, eignet sich bei seiner großen Verbreitung in und außer der Provinz als wichtigstes Justizions-Organ. Es wird die 4 gesetzliche Petitionen mit 15 Städten bereitgestellt und bei größeren Auftritten höchstmöglich für Rabatt gehoben.

### Die Expedition.

## Casseler Pferdemarkt-Lotterie.

Ziehung am 2. Juni 1880.

Zur Verlosung kommen: 1 Equipage mit 4 edlen gesättigten Pferden, Wert 10,000 R.M., 4 zwei- und einfältige Equipagen zu 6000

5000, 4000 und 3500 R.M., 1 Baar Chaise, und 1 Baar Arbeits-

pferde zu 2000 und 2500 R.M., 44 einzelne Reits- und Wagenpferde, im Ganzen 60 Pferde. Außerdem 1000 Gewinne im Werthe von 3 bis 300 R.M.

Loose à 3 Mark, 11 für 30 Mark,

find nur noch wenige Tage vorzeitig bei

P. Kaatzer,

Büchel 36.

Weyers-Kaatzer,  
Kleinmarschierstr. 8.

Nur Prof. Dr. Sampson's Coca-Preparat

die volle Wirksamkeit der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorrätig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorräßig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apotheke, Eberfeld, C. F. Paulsen

Hirsch-Apotheke.

Über die Wirkung der Coca-Pflanze entfaltet, Belehrung über ihre Anwendung gegen Brust- und Lungenerkrankungen (Pillen Nr. II) und Nervenleidern aller Art, Schwäche etc. (Pillen Nr. III) franz. gratis stets vorräßig: Malin, Mohren-Apotheke, Aachen, Rommel, Kleinmarschierstrasse 4, Cöln, F. S. Grüninger, Apotheke zur Glocke, Düsseldorf, Ch. J. Merschbach, Hof-Apo